

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2015

aruandeaasta lõpp: 31.12.2015

ärinimi: Osaühing Vana Tallinn

registrikood: 10504457

tänavanimi ja maja number: Lai 31

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10133

telefon: +372 6411205

faks: +372 6411205

e-posti aadress: vanatallinn@local.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 5 Materiaalne põhivara	11
Lisa 6 Immateriaalne põhivara	12
Lisa 7 Laenukohustused	13
Lisa 8 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 9 Tingimuslikud kohustused ja varad	14
Lisa 10 Osakapital	14
Lisa 11 Müügitulu	14
Lisa 12 Tööjõukulud	15
Lisa 13 Seotud osapooled	15
Aruande allkirjad	16

Tegevusaruanne

OÜ Vana Tallinn põhitegevusalaks on projekteerimistööd, arhitektuuripärandi teaduslik uurimine ja inventariseerimine, restaureerimistööd ja tööde projektijuhtimine. Müügitulud 2015.a vähenesid võrreldes 2014.aastaga 39%.

2015.a reliseerimise netokäive oli 95 624 euri ja kahjum majandustegevusest 3 725 euri.

Tähtsamad projekteerimis- ja restaureerimistööd 2014.aastal:

- * Haapsalu Nevski kiriku välisviimistluse põhiprojekt
- * Tallinn, Uus tn 15 välisviimistluse põhiprojekt
- * Tallinn, Raekoja plats 16/Vanaturu kael 3 välisviimistluse põhiprojeket
- * Nõva kiriku restaureerimisprojekt
- * Vändra kiriku sise- ja välisviimistluse põhiprojekt

2016.a eesmärgiks on säilitada käivet 2015.aasta tasemel.

2015.a keskmine töötajate arv oli 6 ning töötasudeks arvestati koos sotsiaalmaksudega 73 725 euri. Juhatuse liiketele juhatuses osalemise eest tasu ei makstud.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	23 314	17 181	2
Nõuded ja ettemaksed	35 661	27 790	3
Kokku käibevara	58 975	44 971	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	595	996	5
Immateriaalne põhivara	81	325	6
Kokku põhivara	676	1 321	
Kokku varad	59 651	46 292	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	5 770	1 770	7
Võlad ja ettemaksed	42 044	28 960	8
Kokku lühiajalised kohustused	47 814	30 730	
Kokku kohustused	47 814	30 730	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	10
Kohustuslik reservkapital	256	256	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 750	6 856	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 725	5 894	
Kokku omakapital	11 837	15 562	
Kokku kohustused ja omakapital	59 651	46 292	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Müügitulu	95 624	155 541	11
Muud äritulud	110	1 498	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-10 092	-48 103	
Mitmesugused tegevuskulud	-14 983	-26 924	
Tööjõukulud	-73 725	-74 397	12
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-645	-1 721	5,6
Muud ärikulud	-14	0	
Kokku ärikasum (-kahjum)	-3 725	5 894	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-3 725	5 894	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 725	5 894	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	-3 725	5 894	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	645	1 721	5,6
Kokku korrigeerimised	645	1 721	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-7 871	6 402	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	13 084	-4 704	
Kokku rahavood äritegevusest	2 133	9 313	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	0	-386	5
Kokku rahavood investeerimistegevusest	0	-386	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	5 000	2 270	7
Saadud laenude tagasimaksed	-1 000	-4 000	7
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	4 000	-1 730	
Kokku rahavood	6 133	7 197	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	17 181	9 984	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	6 133	7 197	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	23 314	17 181	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2013	2 556	256	6 856	9 668
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	5 894	5 894
31.12.2014	2 556	256	12 750	15 562
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	-3 725	-3 725
31.12.2015	2 556	256	9 025	11 837

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Vana Tallinn 2015. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevides arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanka valuutakursid. Kõik välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja –kohustused ning välisvaluutas fikseeritud mittemonetaarsed varad ja –kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, hinnatakse bilansipäeval ümber eurodesse ametlikult kehtivate Euroopa Keskpanka valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a nõudeid teiste kontserni ettevõtjate ja sidusettevõtjate vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Individaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuv summas. Pikaajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadaoleva tasu õiglases väärtuses, arvestades järgnevatel perioodidel nõudelt intressitulu, sisemise intressimäära meetodit kasutades. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 192 eurost.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub sarnaselt ostetud põhivaraga.

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuluseid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 192**Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)**

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Transpordivahendid	10
Muud põhivarad ja IT- seadmed	5

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Ettevõtte kui rentnik

Kapitalirenti kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara õiglase väärtuse summas või rendimaksete miinimumsumma nüüdisväärtuses, juhul kui see on madalam. Rendimaksed jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Finantskulud jaotatakse rendiperioodile arvestusega, et intressimäär on igal ajahetkel kohustuse jääkväärtuse suhtes sama. Kapitalirendi tingimustel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga, kusjuures amortisatsiooniperioodiks on vara eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood, olenevalt sellest, kumb on lühem. Kapitalirendi lepingute sõlmimisega otseselt kaasnevad rentniku poolt kantavad esmased otsekulutused kajastatakse renditava vara soetusmaksumuse koosseisus.

Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumendid, mida kajastatakse nende õiglases väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuulavas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglases väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule tuleb moodustada kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti osakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid osanikele.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 20/80 netodividendina väljamakstud summalt. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja

makstakse.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
Sularaha kassas	18 735	16 016
Arvelduskontod	4 579	1 165
Kokku raha	23 314	17 181

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	14 290	14 290
Ostjatelt laekumata arved	14 290	14 290
Muud nõuded	14 842	14 842
Viitlaekumised	14 842	14 842
Ettemaksed	138	138
Tulevaste perioodide kulud	23	23
Muud makstud ettemaksed	115	115
Muud lühiajalised nõuded	6 391	6 391
Kokku nõuded ja ettemaksed	35 661	35 661
	31.12.2014	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	6 454	6 454
Ostjatelt laekumata arved	6 454	6 454
Muud nõuded	14 732	14 732
Viitlaekumised	14 732	14 732
Ettemaksed	213	213
Tulevaste perioodide kulud	98	98
Muud makstud ettemaksed	115	115
Muud lühiajalised nõuded	6 391	6 391
Kokku nõuded ja ettemaksed	27 790	27 790

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	3 775	767
Üksikisiku tulumaks	2 443	1 351
Sotsiaalmaks	4 442	2 980
Kohustuslik kogumispension	133	106
Töötuskindlustusmaksed	300	189
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11 093	5 393

Lisa 5 Materiaalne põhivara (eurodes)

				Kokku
	Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	
31.12.2013				
Soetusmaksumus	8 948	11 322	20 270	20 270
Akumuleeritud kulum	-8 052	-10 131	-18 183	-18 183
Jääkmaksumus	896	1 191	2 087	2 087
Ostud ja parendused	0	386	386	386
Amortisatsioonikulu	-896	-581	-1 477	-1 477
31.12.2014				
Soetusmaksumus	8 948	11 708	20 656	20 656
Akumuleeritud kulum	-8 948	-10 712	-19 660	-19 660
Jääkmaksumus	0	996	996	996
Amortisatsioonikulu	0	-401	-401	-401
31.12.2015				
Soetusmaksumus	8 948	11 708	20 656	20 656
Akumuleeritud kulum	-8 948	-11 113	-20 061	-20 061
Jääkmaksumus	0	595	595	595

Lisa 6 Immateriaalne põhivara

(eurodes)

		Kokku
	Arvutitarkvara	
31.12.2013		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-651	-651
Jääkmaksumus	569	569
Amortisatsioonikulu	-244	-244
31.12.2014		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-895	-895
Jääkmaksumus	325	325
Amortisatsioonikulu	-244	-244
31.12.2015		
Soetusmaksumus	1 220	1 220
Akumuleeritud kulum	-1 139	-1 139
Jääkmaksumus	81	81

Lisa 7 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2015	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen omanikult	5 770	5 770			0%	EUR	2016
Lühiajalised laenud kokku	5 770	5 770					
Laenukohustused kokku	5 770	5 770					

	31.12.2014	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen omanikult	1 770	1 770			0%	EUR	2015
Lühiajalised laenud kokku	1 770	1 770					
Laenukohustused kokku	1 770	1 770					

Aruandeperioodil andis omanik ettevõttele laenu 5 000 (2014: 2 270) euri, millest maksti tagasi 1 000 (2014: 4 000) euri.

Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	27 027	27 027	
Võlad töövõtjatele	3 924	3 924	
Maksuvõlad	11 093	11 093	4
Kokku võlad ja ettemaksed	42 044	42 044	

	31.12.2014	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	19 867	19 867	
Võlad töövõtjatele	3 700	3 700	
Maksuvõlad	5 393	5 393	4
Kokku võlad ja ettemaksed	28 960	28 960	

Lisa 9 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
Tingimuslikud kohustused		
Võimalikud dividendid	7 220	10 200
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	1 805	2 550
Kokku tingimuslikud kohustused	9 025	12 750

Lisa 10 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
Osakapital	2 556	2 556
Osade arv (tk)	400	400

Lisa 11 Müügitulu

(eurodes)

	2015	2014
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	95 624	102 292
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	95 624	102 292
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Venemaa	0	53 249
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	0	53 249
Kokku müügitulu	95 624	155 541
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Arhitektuurialane nõustamine	74 054	56 290
Restaureerimisalsed tööd	21 570	99 251
Kokku müügitulu	95 624	155 541

Lisa 12 Tööjõukulud

(eurodes)

	2015	2014
Palgakulu	54 751	55 527
Sotsiaalmaksud	18 974	18 870
Kokku tööjõukulud	73 725	74 397
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	6	6

Lisa 13 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2015	31.12.2014
	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	5 770	1 770

2015	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	5 000	1 000
2014	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	2 270	4 000

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2015	2014
Arvestatud tasu	4 615	5 482

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 27.06.2016

Osaühing Vana Tallinn (registrikood: 10504457) 01.01.2015 - 31.12.2015 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KALLI-MAIA HOLLAND	Juhatuse liige	27.06.2016

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 750
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 725
Kokku	9 025

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	12 750
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-3 725
Kokku	9 025

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Arhitektitegevused	71111	74054	77.44%	Jah
Muu ehitiste viimistlus ja lõpetamine	43391	21570	22.56%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Aarne Maasik	28.04.1971	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Aet Maasik	44107080225	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK
Anne Tamverk	24.05.1954	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK
Eha Tõnupert	45605040292	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Eva Petrov	27.03.1937	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK
Galina Lindvere	29.11.1948	Tabasalu alevik, Harku vald, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Illar Kannelmäe	33608280221	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Kalle Rõõmus	35509150211	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK
Luule Kaldre	44610190303	Tallinn, Harju maakond, Eesti	200 EEK
Madis Ollik	35211150243	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK
Mai Lume	44503090224	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK
Marek Marana	01.06.1971	Tallinn, Harju maakond, Eesti	200 EEK
Niina Mäger	45712290308	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Silvia Ränd	44607040354	Tallinn, Harju maakond, Eesti	500 EEK
Sirje Pere	25.04.1938	Tallinn, Harju maakond, Eesti	300 EEK
Teddy Böckler	33006170279	Tallinn, Harju maakond, Eesti	400 EEK
Tiiu Lõhmus	45212120217	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK
Vilve Kärmik	44402030327	Tallinn, Harju maakond, Eesti	100 EEK
Kalli-Maia Holland	43903280250	Tallinn, Harju maakond, Eesti	34800 EEK
Jüri Hammer	34705050222	Kohila alev, Kohila vald, Rapla maakond, Eesti	400 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6411205
Faks	+372 6411205
E-posti aadress	vanatallinn@local.ee